

PLA

PLASY



OVUNQUE TU VOGLIA ANDARE



# Un facile acquisto..per una facile vacanza...

Easy buy ... easy holiday

Une achat facile .. pour une vacances facile



PLASY, il camper che si distingue per la sua inconfondibile linea esterna e per la sua facilità di utilizzo, già completo di tutto il necessario per affrontare una vacanza en plein air, ma anche configurabile con vari Optional per soddisfare ogni tipo di esigenza.

2 mansardati, P70 e P65, 6 posti omologati, per la famiglia ma anche per i giovani che hanno voglia di muoversi in comodità e libertà.

4 semintegrati, P60 e P74, agile e compatto il primo, un appartamento su quattro ruote il secondo. HP71 e HP75 le due novità 2011-2012 con letto basculante elettrico. La posizione la scegli tu.

PLASY è un prodotto P.L.A., acronimo del fondatore Pierluigi Alinari, ed è l'ennesimo risultato dell'amore, della passione e della trentennale esperienza maturata nel settore delle vacanze itineranti.

P.L.A. coniuga l'esperienza nel settore di tutto il suo staff con una struttura snella e flessibile, capace di introdurre in ogni suo prodotto, funzionalità, design innovativo, tecnologia e artigianalità, uniche nel suo genere, frutto di un'attenzione e un ascolto particolare alle esigenze del cliente e a quel rapporto familiare che abbiamo con ognuno di voi.

PLASY, a motorhome, different from the rest due to its unmistakable shape and its being user's friendly, complete with the most requested options in order to enjoy your open-air experience, but also to be personalized with plenty of accessories.

2 coach-builts, P70 and P65, approved for 6, for the family as well as for young people looking to move with comfort and no restrictions.

4 low-profiles, P60 and P74, agile and compact the former and a flat on the road the latter. HP71 and HP75 the two news of 2011-2012 with electric lifting bed. The height to be chosen.

PLASY is made by P.L.A., acronym of the founder Pierluigi Alinari, it is once again the result of the love, the passion and the experience of over thirty years in the branch of itinerant holidays.

P.L.A. combines the experience of the whole staff with a flexible structure, able to put in any of its products, functionality, innovative design, technology and craftsmanship, unique in the branch, result of the proximity and attention of the company to the needs of the customer and the special relationship that we have with all of you.

PLASY, das Reisemobil was sich durch seine einzigartige Außen Linie und für seine Benutzerfreundlichkeit unterscheidet, bereits komplett mit allem was man braucht um einen Urlaub an der frischen Luft zu genießen, aber zur gleichen Zeit mit vielen Extras auf den persönlichen Geschmack anpassbar.

2 Alkoven, P70 und P65, sechs zugelassene Sitzplätze, für Familien und für Junge Leute die sich in aller Bequemlichkeit und in Freiheit bewegen möchten.

4 Teilintegrierte, P60 und P74, der erste ist handlich und Kompakt und der zweite eine Wohnung auf vier Rädern. HP71 und HP75 für die Saison 2011-2012 mit Hubbett. Die Höhe kann man selbst regulieren.

PLASY ist ein P.L.A. Produkt, Akronym des Gründers Pierluigi Alinari, geschaffen aus der Liebe, Leidenschaft und Dreißigjährigen Erfahrung im Sektor des Reisenden Urlaubs.

P.L.A. kombiniert die Erfahrung seines gesamten Teams mit einer flexiblen Struktur, um so jedes Fahrzeug mit Funktionalität, neuem Design, Technologie und Kunsthandwerklichkeit auszustatten, einzigartig in seiner Art! Das Ergebnis ist eine große Aufmerksamkeit, besondere Achtung auf die Bedürfnisse der Kunden, und das spezielle Verhältnis was wir zu jedem von euch haben.

Plasy le camping car qui se distingue par sa ligne originale et par sa facilité d'utilisation, déjà tout équipé avec ce qu'il vous faut pour partir en vacances au grand air. Vous pouvez au même temps l'équiper avec tous les accessoires que vous rêvez pour satisfaire vos exigences

2 capucines, P70 et P65 6 places carte grise, pour tout la famille ainsi que pour les jeunes qui ont envie de se déplacer en liberté et avec tout le confort.

4 profilés, P60 e P74, le premier est compact et facile à conduire, le second est comme un appartement sur quatre roues. Les deux nouvelles du 2011-2012 à lit de pavillon électrique. L'hauteur à choisir.

PLASY est produit par P.L.A. , acronyme de son fondateur Pierluigi Alinari, c'est l'énième résultat de son amour, de sa passion et de son expérience de plus de trente ans acquise dans le secteur des véhicules de loisir.

P.L.A. combine l'expérience de tout son staff dans le secteur avec une structure légère et flexible, capable d'insuffler dans tous ses produits, fonctionnalité, design innovant, technologie et savoir-faire, unique en son genre, fruit de proximité et de l'attention aux exigences des utilisateurs.

[www.placamper.it](http://www.placamper.it)



# P60

## Plasy Semintegrati

Tanto agile e compatto, quanto completo e razionale ove ogni spazio non viene lasciato inutilizzato.

As agile as compact, as rich as rational where no place has been left unused.

So handlich und Kompakt wie auch Vollständig und Rational wo jeder auch so kleiner Raum nicht unbenutzt bleibt.

Aussi facile à conduire qu'il est compact, rationnel où chaque place n'est pas laissée inutilisée.

P60



Una cura particolareggiata delle rifiniture interne, un comfort unico per 2 ma anche per 4 persone, dove la facilità d'uso ne è il punto forte.

A strict care of the interior trims, an incomparable comfort for 2 as well as for 4 persons, where its being user's friendly is his main feature

Besondere Aufmerksamkeit geht an die Inneneinrichtung, die einen einzigartigen Komfort für zwei als auch für vier bietet, wobei in der Benutzerfreundlichkeit unsere Stärke liegt.

Une attention particulier aux finitions internes, un confort incomparable pour 2 ainsi que pour 4 personnes, où la facilité d'utilisation en fait la force.



© mattei

# P60 Plasy Semintegrali



D 74

## Plasy Semintegrali

Il tuo bilocale su 4 ruote. Un camper costruito intorno al tuo letto di casa con tanta privacy nella vita a bordo.

Your flat on the road. A motorhome built all around your bed with plenty of privacy on board.

Deine Zweizimmerwohnung auf vier Rädern. Ein Reisemobil um dein Bett gebaut, mit viel Privatatmosphäre an Bord.

Ton appartement sur 4 roues. Un camping-car fabriqué autour de ton lit avec plein de privacy au bord.



P74



Una porta scorrevole per isolare la zona notte con il comodo letto centrale e il bagno e doccia separati dalla zona giorno, dove invece primeggia una cucina completa per ogni necessità e una dinette con un tavolo a gamba unica mobile per farvi sentire sempre come a casa vostra.

Eine Schiebetür trennt den Wohnbereich vom Schlafbereich der mit einem bequemen zentralen Bett ausgestattet ist. WC und Dusche sind getrennt. Eine vollkommene Küche und eine Sitzecke mit beweglichem Einzelbeintisch sorgen dafür das Sie sich immer wie zuhause fühlen.

A sliding door to separate the bedroom with its comfortable central bed, and the bathroom with its separated shower from the living room with a kitchen in the aim to fulfill all of your needs and a dinette with a single-leg table to make you feel at home.

Une porte coulissante pour isoler la zone nuit avec le grand lit central et la salle de bain avec douche séparée, un maxi salon avant pour vous faire sentir comme chez vous.



© Brian Finestone

# P74 Plasy Semintegrali



69

## Plasy Semintegrali

Il tuo camper kingsize in soli 6,95 metri: la comodità di un mezzo che non ti fa rinunciare a niente.

Your king-size motorhome within just 6,95 meters: the comfort on a vehicle that doesn't impose you any compromise.

Ihr Großformat- Reisemobil mit nur 6,95 m Länge: mit der Bequemlichkeit dieses Fahrzeuges muss man auf nichts verzichten.

Votre camping-car king size dans 6,95 mètres: la commodité d'un véhicule qui ne vous fait renoncer à rien.



La disponibilità dello spazio interno ti permette di organizzare e gestire al meglio la vita nel camper. I 2 letti gemelli in coda che si trasformano in un ampio 2+1 con una larghezza di ben 2,30 metri dove puoi dormire, far giocare i tuoi figli mentre il resto della famiglia può usare a sua scelta la cucina, il bagno o la dinette. Il garage con ampia apertura ti permette di stivare agevolmente l'occorrente per la tua vacanza en plein air.

The room available inside and the interior arrangements allow to manage the experience on board up to your needs. The two rear single beds may be transformed in a larger bed 2+1 bed and 2,30 meters wide where you may sleep, let your kids playing on it while the rest of the family may be using whether the kitchen, the bath or the dinette. The bulky garage is enough to load easily whatever you may need for your open-air holiday on.

Die Aufteilung im Innenraum erlaubt das Leben an Bord optimal zu organisieren. Die zwei Einzelbetten im Heck verwandeln sich bei Bedarf in ein großes 2+1 Bett mit einer Breite von 2,30 m, in dem es möglich ist, relaxed zu schlafen oder Kinder toben zu lassen, während sich die Eltern im Wohnraum aufhalten. Die Garage mit einer großen Öffnung ermöglicht die Beladung all der Sachen, die man für einen Urlaub an der frischen Luft benötigt.

La disponibilité de la place intérieure vous permet d'organiser et gérer au mieux la vie dans le camping-car. Les deux lits jumeaux à l'arrière se transforment dans un grand lit 2+1 ayant un largeur de 2,30 mètres où il est possible de dormir, faire jouer les enfants lors que le reste de la famille utilise la cuisine, le bain ou la dinette. Le garage avec une ouverture large assez pour y ranger facilement tout ce qu'il faut pour des vacances en plein air.

**P69**  
**Plasy Semintegrati**





D655

## Plasy Mansardati

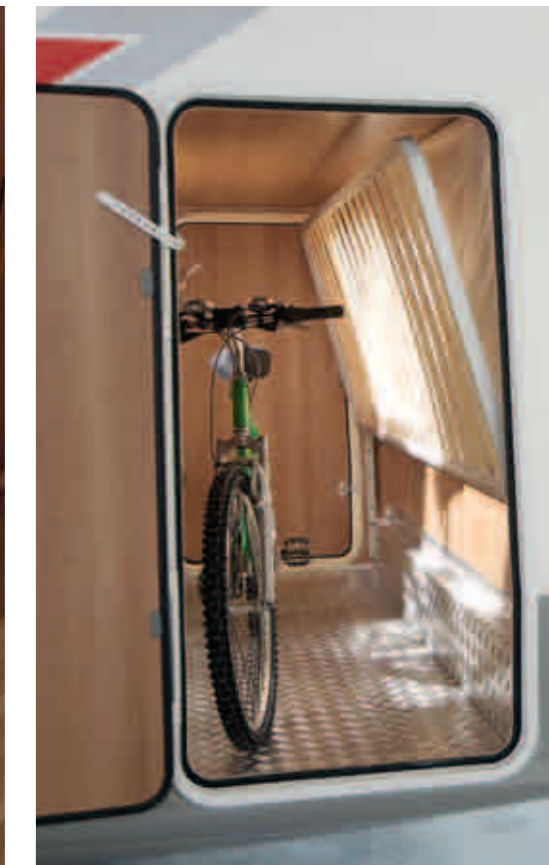
Il mansardato compatto, omologato per 6 persone, dagli ingombri contenuti per trascorrere in relax la vita all'aria aperta in famiglia o con gli amici.

A compact coach-built approved for 6 persons with restrained external size, for spending relaxed open air experiences with your family and friends.

Der Kompakte Alkoven, zugelassen für sechs Personen, mit geringen Außenmaßen ermöglicht die Ferien mit Familie oder Freunden an der frischen Luft in vollem Relax.

Le capucine compact, 6 places carte grise, avec des faibles encombrements pour passer des agréables moments en plein air en famille ou avec des amis.

P65



6 posti letto sempre pronti, e una dinette che si muove secondo i tuoi bisogni. Il design esterno unico, caratteristica distintiva dei mezzi P.L.A. offre un'abitabilità ai vertici, ottimizzando al tempo stesso la circolazione dell'aria all'interno della cellula.

Sechs feste Schlafplätze immer bereit und eine Sitzcke die sich nach deinen Bedürfnissen anpasst. Das einzigartige außen Design, was die P.L.A. Fahrzeuge kennzeichnet bietet einen maximalen Komfort der Wohnbarkeit und verbessert zur gleichen Zeit die Luftzirkulation innerhalb des Fahrzeuges.

6 berths always ready , and a dinette to be arranged up to your needs. The unique exterior design, main characteristic of P.L.A. vehicles, offers a habitability at the highest level in its class with an optimized air-circulation inside the vehicle.

6 lits toujours prêts et une dinette qui s'adapte à vos exigences. Désign extérieur unique et caractéristique des véhicules P.L.A. offres un volume intérieur optimal tout en garantissant un excellent renouvellement de l'air dans la cellule.

© Alina Isakovich



**P65**  
Plasy Mansardati



# P70

## Plasy Mansardati

L'eccellenza per tutta la famiglia, il punto di riferimento nella sua categoria per qualità e prezzo.

Excellence for the whole family, the best value for money you can get.

Hervorragend für die ganze Familie, das Wahrzeichen in seiner Kategorie für Qualität und Preis.

L'excellence pour toute la famille, la référence dans sa catégorie dans son rapport qualité/prix.



P70



Omologato per 6 persone. La qualità, la cura degli interni e le dotazioni complete offrono un comfort di classe superiore.

Für sechs Personen zugelassen. Die Qualität, die Aufmerksamkeit für die Innenausstattung und die Ausrüstung bieten einen Komfort höchster Klasse.

Approved for 6 persons. The quality, the interior trims and the accessories are the best in class

Carte grise pour 6 personnes. La qualité, l'attention, les détails intérieurs et les équipements complets offrent un confort de classe supérieur.



© Alexey Ivanov

# P70 Plasy Mansardati



Un sogno divenuto realtà: una linea che non snatura una funzionalità rinnovata. Il vantaggio degli spazi flessibili per un facile acquisto. I basculanti PLASY associano l'unicità e l'originalità della forma esterna alla praticità del letto basculante, oltre a una completa possibilità di personalizzazione del mezzo.

A dream coming true: a shape that doesn't denaturalize a renewed functionality. The advantage of flexible spaces for an easy buy. The P.L.A. lifting-bed system matches the uniqueness of the external shape with the practicality of the lifting-bed system; furthermore you have a plenty of options to personalize your vehicle too.

## Plasy Basculanti

Ein Traum wird Wirklichkeit: eine neue Linie, die nicht mit der Funktionalität in Konflikt gerät. Der Vorteil der Flexibilität zum kleinen Preis. Die Hubbett-Modelle PLASY vereinen die Einzigartigkeit und die Originalität der Außenformen und die Zweckmäßigkeit. Darüber hinaus bieten diese Fahrzeuge die Möglichkeit, sie an die persönlichen Bedürfnisse anzupassen.

Un rêve qui devient réalité. Une ligne qui ne dénature pas la fonctionnalité retrouvée. L'avantage des espaces flexibles. Les lit à pavillons P.L.A. réunissent l'exclusivité et l'originalité de la forme extérieure à la praticité du lit à pavillon.

# 41575



La novità della stagione 2011. L'originalità della forma esterna associata alla praticità ed esclusività del letto basculante motorizzato che ti permette di posizionare il letto all'altezza che preferisci per utilizzare al meglio la dinette, esempio per fare colazione quando il tuo basculante è occupato.  
Un basculante ad azionamento elettrico, che in pochi secondi ti libera la dinette, senza occupare spazio quando non serve, con in coda letti gemelli che all'occorrenza diventa un unico letto di ben 2,30 mt, unito alla comodità di un ampio garage, un punto di riferimento per qualità e prezzo.

The new entry for the 2011 – 2012 season. The originality of the external shape and the practicality and exclusivity of the lifting-bed system that allow to fix the bed at the height you may need in order to make the best use of the dinette, for example by having a breakfast while your lifting bed is busy.  
With the motorized lifting bed in a few seconds your dinette is free without occupying any space when not needed. In the rear are two single beds that can be turned into one bigger bed 2.30 meters wide and a large and bulky garage; that's really a point of strength in comparison with the value for money.

Die Neuheit der Saison 2011. Die Originalität der Außenformen der PLA Fahrzeuge, verbunden mit der Nützlichkeit und dem motorisierten Hubbett Die Höhe des Bettes ist regulierbar um sich somit in der Sitzcke aufzuhalten, auch wenn das Hubbett besetzt ist.  
Dieses Hubbett-Fahrzeug, in dem man in ein paar Sekunden elektrisch gesteuert das Bett nach oben verschwinden lässt, um so freien Platz zu schaffen, wenn es nicht benutzt wird, hat unter anderem auch noch zwei Einzelbetten im Heck, die sich bei Bedarf in ein Dreierbett mit einer Breite von 2,30 m verwandeln können und trotzdem eine geräumige Garage bietet. Super Preis-Leistungs-Verhältnis.

La nouveauté de la saison 2011- 2012. L'originalité de la forme extérieure des véhicules associée à la praticité et à l'exclusivité du lit à pavillon motorisé, qui permet de positionner le lit à la hauteur qui plus vous convient pour la dinette: par exemple, pour faire le petit déjeuner lorsque le lit à pavillon est occupé.  
Un lit à pavillon à entraînement électrique, que débarrasse la dinette en quelques secondes sans occuper de la place; avec les lit jumeaux à l'arrière qui en cas de nécessité deviennent un grand lit de 2,30 mètres unis à la commodité d'un très grand garage; une référence pour ce qui concerne le rapport qualité/prix.

# HP75 Plasy Basculanti



# HP71

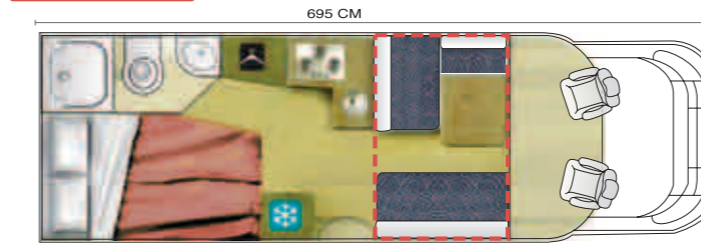
L'eleganza e l'originalità della linea PLASY applicata alla comodità del letto basculante elettrico impreziosito da oblò panoramico per dormire sotto le stelle. I suoi 6,95 metri gli conferiscono un aspetto sportivo e snello con ingombri esterni contenuti a tutto vantaggio della maneggevolezza e dei consumi. Il mezzo, che oltre a combinare la praticità del letto basculante regolabile in altezza, non ti blocca la porta d'uscita permettendoti di entrare ed uscire o usare la cucina mentre il basculante è occupato. Una facile vacanza, con un "facile" mezzo!!!!

With the motorized lifting bed in a few seconds your dinette is free without occupying any space when not needed. In the rear are the two single beds that can be turned into one bigger bed 2.30 meters wide and a large and bulky garage. The vehicle is featured to offer the practicality of the lifting-bed system that doesn't obstacle the exit door; when the bed is in use, it's possible to stand at the kitchen, in the dinette or to get out the motorhome at the same time. An easy holiday by an "easy" vehicle.

Ein Mix aus Eleganz, Originalität und der Bequemlichkeit des Hubbettes, verschönert durch ein elektrisches Panorama-Dach, dass es ermöglicht, gemütlich den Sternenhimmel zu betrachten. Seine 6,95 m Länge verleihen ihm ein schnittiges und sportliches Aussehen. Außerdem ist er sehr handlich und verbraucherfreundlich - auch im Spritverbrauch. Das höhenverstellbare Hubbett hat auch den Vorteil, dass auch bei Benutzung die Aufbautür und die Sitzcke sowie die Küche genutzt werden können. Ein sorgloser Urlaub mit einem "schlichten" Reisemobil!!!

L'élégance et l'originalité de la ligne PLASY appliquée à la commodité du lit à pavillon électrique enrichie par le hublot panoramique pour coucher au-dessous des étoiles. Ses 6,95 mètres de longueur lui donnent une apparence sportive et agile grâce aux dimensions extérieures très contenues qui tournent à l'avantage de la maniabilité et de la consommation de carburant. Dans ce véhicule vous y trouvez la combinaison d'un lit à pavillon réglable dans la hauteur qui n'obstrue pas la sortie en vous permettant d'utiliser la cuisine et la dinette lorsqu'il est occupé. Des vacances faciles pour un véhicule facile.

P.L.A. PLASY HP71



## MECCANICA / CHASSIS / FAHRGESTELL / PORTEUR

Telaio Fiat Ducato Euro 5 / Chassis Fiat Ducato Euro 5	
Cilindrata / Cylinder / Hubraum / Cylindree	695 CM
Potenza / Power rating / Leistung / Puissance	130/150/180 Cv
Passo / Wheelbase / Radstand / Empattement	4.035
ABS	S
ESP+Cruise Control / ESP+Tempomat / ESP+Régulateur de vitesse	OPT
Climatizzatore / Climate control / Climatiseur	OPT (*)
Alzacristalli elettrici in cabina / Electric cab windows / Elektrische Fensterheber / Vitres électriques	S
Chiusura centralizzata con telecomando / Central locking by remote control / Zentralverriegelung mit Fernbedienung / Télécommande pour verrouillage centralisée	S
Doppio specchio elettrico c/sbrinamento / Electrically adjustable and heated rearview mirrors / Beheizbaren und elektrischen Seitenspiegel / Rétroviseurs extérieurs électriques chauffants	S
Specchi retrovisori per carrozzeria 2350mm / Rearview mirrors for 2350mm truck / Seitenspiegel für Spur von 2350mm / Rétroviseurs pour ecartement à 2350mm	S
Sospensioni posteriori bilama / Rear doubleblade-suspensions / Doppelblattfederung hinten / Suspensions arrières à lames doubles	S
Fix & Go	S
Paraurti nero / Black bumper / Schwarze Stosstange / Pare-chocs noire	S
Sedili girevoli in cabina / Swivel plates for the cab seats / Drehsockel für Fahrerhaussitze / Embases pivotantes pour les sièges de cabine	OPT (*)
Paraurti tinta bianco / White-painted bumper / Weißlackierte Stosstange / Pare-chocs blanches	OPT
Carreggiata maggiorata / Widened truck / Verbreiterte Spur / Ecartement majoré	S
Coppe ruota integrali / Plastic rim-covers / Kunststoff-Radfelgenschutz / Revêtement en plastique des jantes	S
Kit comfort (sedili con doppio bracciolo e regolazione in altezza) / Kit comfort (seats with armrests and hightwise adjustment) / Kit comfort (höhenverstellbare Fahrerhaussitze mit Doppelarmlehne) / Kit comfort (sièges avec accoudoirs et régulation en hauteur)	OPT
Predisposizione autoradio pesante / Cab radio-set provision / Vorbereitung für Autoradio / Préquipement autoradio	S
Air bag lato passeggero / Passenger's airbag / Beifahrer-Airbag / Air-bag passager	OPT
Predisposizione fendinebbia / Fog-lights provision / Vorbereitung für Nebelscheinwerfen / Préquipement feus de brouillard	OPT
Pneumatici camping car / Camping-car tyres / Camping-car Reifen / Pneus camping-car	S
Volante regolabile in altezza / Hightise adjustable steering-wheel / Höhenverstellbares Lenkrad / Volant réglable en hauteur	S
Cerchi in lega / Alloy joints (15") / Leichtmetallfelgen (15") / Jantes en alliage	OPT
Cambio automatico / Automatic gear / Automatikgetriebe / Boîte automatique	OPT
Climatizzatore automatico monozona / Automatic climate control / Automatik-Klimaanlage / Climatiseur automatique	OPT

## PESI - POSTI - MISURE / SEATS- WEIGHTS - SIZES / GEWICHTE - SITZPLÄTZE - ABMESSUNGEN / POIDS- PLACES - DIMENSIONS

Posti Letto / Omologati / Berths / Certified seats / Schlafplätze / Zugelassene Sitzplätze / Places de couchage / Places homologuées	4/4
Peso in ordine di marcia / Weight in running order / Masse in fahrbereitem Zustand / Poids en ordre de marche	in omologazione
Carico utile / Max. payload / Zuladung (ca.) mit Standard-Sitzgruppe / Charge utile	in omologazione
Massa rimorchiabile / Max. autohorized towing weight / Anhängelast / Poids tractable	2000 kg
Lunghezza esterna / Outside length / Außenlänge / Longueur extérieure	6,95
Larghezza esterna / Outside width / Außenbreite / Largeur extérieure	2,32
Altezza esterna / Outside hight / Aussenhöhe / Hauteur extérieure	2,95
Rivestimento esterno / Outer paneling / Äußere Verkleidung / Revêtement extérieur	VTR
Spessore pavimento / Floor tickness / Aufbaustärke Boden / Épaisseur du plancher	70
Spessore pareti / Wall tickness / Aufbaustärke Wände / Épaisseur des parois	33
Spessore tetto / Roof tickness / Aufbaustärke Dach / Épaisseur du toit	35

## SERBATOI / TANKS / RESERVOIRS

Seratoio acqua potabile / Fresh water tank / Frischwassertank / Réservoir eau propre	100 L
Seratoio acque grigie riscaldato / Heated drain water tank / Beheizter Abwassertank / Réservoir des eaux usées chauffé	100 L
Seratoio recupero WC / Toilet waste water tank / WC-Tank / Réservoir WC à cassette	19 L

## DIMENSIONI LETTI / BERTHS / BETTEN / DIMENSIONS DES LITS

Letto doppio mansarda con rete di protezione e doghe in legno / Overcab double bed with safety net and wooden staves / Doppelbett im Alkoven mit Lattenrost und Sicherheitsnetz / Lit double capucine à lattes avec filet de sécurité	-
Letto matrimoniale dinette centrale / Side dinette double bed / Doppelbett in Dinette / Lit double dinette centrale	-
Letto a castello inferiore con doghe in legno / Rear lower bunk single bed with wooden staves / Etagenbett mit Lattenrost (unten) / Lit simple superposé inférieur avec lattes en bois	-

## I MODELLI PLASY HP71 SCHEDA TECNICA



Letto a castello superiore con rete di protezione / Rear upper bunk single bed with safety net / Etagenbett mit Sicherheitsnetz (oben) / Lit simple superposé avec filet de sécurité	132x205
Letto matrimoniale fisso posteriore con doghe in legno / Rear fixed double bed with wooden staves / Heck-Doppelbett mit Lattenrost / Lit double permanent arrière à lattes en bois	-
Letto singolo posteriore con doghe in legno / Rear single bed with wooden staves / Heck-Einzelbett mit Lattenrost / Lit single permanent arrière à lattes en bois	-
Letto basculante / Lifting bed / Hubbett / Lit à pavillon	125x205

## ALLESTIMENTO / EQUIPMENT / AUSSTATTUNG / ÉQUIPEMENT

Frigorifero trivalente con scelta automatica della sorgente di energia / Three-way fridge with automatic source selection / Kühlschrank mit automatischer Wahl der Energiequelle / Réfrigérateur avec choix automatique de la source énergétique	160L
Piano cottura a tre fuochi / Cooked top with three fires / Kochfeld mit drei Flammen / Plan de cuisson à trois feux	S
Predisposizione forno con grill / Oven provision / Vorbereitung für Backofen / Préquipement four	S
WC chimico / Dometic WC / WC Dometic	S
Letti con doghe / Rear beds with wooden staves / Heck-Bett mit Lattenrost / Lits à lattes en bois	S
Rete di protezione in mansarda / Overcab safety net / Alkoven-Sicherheitsnetz / Filet de sécurité en capucine	-
Stufa ad accensione elettronica Truma Combi / Heating boiler Truma Combi with electronic lighter / Truma-Heizung Combi mit elektronischer Zündung / Systeme de chauffage Truma Combi	4000 Kcal
Aria canalizzata in mansarda / Overcab heating / Beheizter Alkoven / Systeme de chauffage en capucine	-
Finestre con doppio vetro acrilico e serigrafia / Alluminium hinged windows / Fenster mit Doppel-Acrylglas und Siebdruck / Fenêtres à double verre acrylique et avec sérigraphie	S
Zanzariera su porta d'ingresso / Flyscreen at the entrance door / Fliegengitter / Moustiquaire à la porte d'entrée	OPT
Illuminazione interna a LED a risparmio energetico / Energy-efficient LED inner lighting / Energiesparende LED-Innenbeleuchtung / Éclairage intérieur à LED à économie d'énergie	S
Luci di lettura in mansarda e letti posteriori / Lights in the overcab and in the rear beds / Leslampen im Alkoven und in den Heckbetten / Eclairage en capucine et aux lits arrière	S
Oblò cm 40x40 / Skylight cm 40x40 / Dachfenster cm 40x40 / Lanterneau cm 40x40	S
Predisposizione oblò panoramico / "Panorama" skylight provision / Vorbereitung für ein "Panorama"-Dachfenster / Préquipement pour lanterneau panoramique sur la cabine	-
Predisposizione oblò apribile su cupolino cm 90x70 / Provision for an opening skylight on the cab cm 90x70 / Vorbereitung für ein Dach-Klappfenster über dem Fahrerhaus cm 90x70 / Préquipement pour lanterneau ouvrant sur la cabine 90x70	S
Finestra destra apribile in mansarda 95x38 cm / Opening overcab left side-window / Rechtsklappenfenster im Alkoven / Fenêtre droite ouvrante dans la capucine 95x38 cm	-
Turbovent	OPT
Doccia separata con porta rigida / Separated shower with stiff door / Getrennte Dusche mit fester Tür / Duche séparée avec porte rigide	S
Predisposizione TV / TV provision / TV-Vorbereitung / Préquipement TV	-
Piano mansarda sollevabile / Raisable overcab base / Anhebbare Alkovenfläche / Plan capucine relevable	-
Scaletta mansarda / Overcab ladder / Alkovenleiter / Echelle capucine	-
Scaletta letto posteriore / Rear bed ladder / Oberetagenbett-Leiter / Echelle lits arrière	-
Oscuranti termici vetri cabina / Cab insulated mats / Isoliermatten für Fahrerhaus / Isolant extérieur cabine	OPT
Rivestimento sedili cabina guida / Upholstered cab seats / Fahrerhaussitze mit Bezüge / Habillage des sièges en cabine	OPT
Tenda di separazione cabina-cellula / Cab-living quarters separation curtain / Trennvorhang Kabine-Haufbau / Rideau de séparation cabine-cellule	S
Luce di cortesia nell'armadio / Courtesy light in the wardrobe / Schrankbeleuchtung / Eclairage de courtoisie dans l'armoire	S
Centralina multifunzione con tasti capacitivi / Multifunction control unit / Multifunktionssteuerinheit / Centrale de commande multifunction	S
Prese 220V con interruttore differenziale e dispositivo overvoltage / 220V sockets with overvoltage-safe device and magneto thermal switcher / 220V Steckdose mit Fehlerstromschutzschalter und Vorrichtung gegen Überspannung / Prises 220V avec dispositif contre les souchages	S
Tavolo a gamba fissa con traslatore / Table with one fastened leg / Verschiebbares Einbein-Tisch / Table à une jambe fixée	S
Tavolo con prolunga / Table with extension / Tisch mit Verlängerung / Table à rallonge	-
Maniglione salita per accesso facilitato / Entrance handhold / Eintrittsgriff / Poignée à la marche d'entrée	S
Materassi sfoderabili / Lined mattress / Abziehenbare Matratzen / Matelas déhoussables	S
Predisposizione gancio traino / Provision trailer-hitch / Vorbereitung für die Anhängerkuppung / Préquipement pour crochet d'attelage	S
Predisposizione porta-moto / Provision for the motorcycle-rack / Vorbereitung für die Motorradhalterung / Préquipement pour porte-moto	S
Rail con scaletta / Roof-rack with ladder / Dachrdling mit Leiter / Porte-bages avec échelle	OPT (**)
Misure portelloni garage/gavone (destro/sinistro) cm / Sizes of the garage/boot doors (right/left) cm / Abmessungen der Stauraumklappen (rechte/linke) cm / Dimensions des portillons du garage / soute (droit/gauche) cm	103x90
Tappeto cellula e cabina / Cab and body carpet / Aufbau-Kabinenteppich / Tapis dans la cabine et dans la cellule	OPT
Truma Combi 6000	OPT

(\*) optional obbligatorio / compulsory optional part / Pflicht-Teil / accessoire obligatoire

S: serie / standard / serienmäßig / série

(\*\*) montaggio a cura del concessionario / setting by the dealer / die Ausstattung muss vom Händler befestigt werden / montage par les soins du concessionnaire

# P.L.A. S.p.A - Engine PLASY

## MODELLI / AUTOTELAIO - MODEL / CHASSIS - MODELLE / FAHRGESTELLE - MODÈLE / PORTEUR

MANSARDATI / COACH-BUILTS CLASS / ALKOVEN / CAPUCINES SEMINTEGRALI / LOW-PROFILES CLASS / TEILINTEGRIERTE / PROFILÉS

**P 70** - Fiat Ducato 35 L 2,3 cc 130/150/180 cv

**P 60** - Fiat Ducato 33 L 2,0 cc 115 cv

**P 65** - Fiat Ducato 35 L 2,3 cc 130/150/180 cv

**P 60** - Fiat Ducato 35 L 2,0 cc 115/130/150 cv

**P 74** - Fiat Ducato 35 L 2,3 cc 130/150/180 cv

## LETTI BASCULANTI / LIFTING BEDS / HUBBETTEN / LITS DE PAVILLON

**HP 71** - Fiat Ducato 35 L 2,3 cc 130/150/180 cv

**HP 75** - Fiat Ducato 35 L 2,3 130/150/180 cv

## PACK CHASSIS

### PLASY PACK

### PLASY PACK PLUS

Paraurti in tinta / White-painted bumpers / Weißlackierte Stossstange / Pare-chocs blanches

Plasy pack / Plasy pack / Plasy pack / Plasy pack

Specchietti elettrici c/o sbrin. / Electrically adjustable and heated rearview mirrors / Beheizbare und elektrische verstellbare Seitenspiegel / Rétroviseurs électriques chauffants

ESP

Airbag passeggero / Passenger's airbag / Beifahrer-Airbag / Airbag passager

Cruise control / Tempomat / Regulateur de vitesse

Doppio bracciolo sedili / Seats with armrests / Doppelarmlehne / Sièges avec accoudoirs

Sedile passeggero reg.H / Passenger's seat with hightwise adjustment / Höhenverstellbare Beifahrersitz / Sièges du passager réglables en hauteur

Predisposizione BLU&ME Tom Tom (\*) / BLU&ME Tom Tom provision / Vorbereitung BLU&ME Tom Tom / Prééquipement BLU&ME Tom Tom

Predisposizione Fendinebbia / Fog-lights provision / Vorbereitung für die Nebelscheinwerfen / Prééquipement feus de brouillard

(\*) disponibile da ottobre 2011 / available from October 2011 / lieferbar ab Oktober 2011 / disponible depuis octobre 2011

# P.L.A. S.p.A - PLASY Body

## PACK CELLULA / BODY

### COMFORT BODY

Luce esterna / Outer lighting / Aussenbeleuchtung / Éclairage extérieur

Oscuranti termici in cabina / Cab insulated mats / Isoliermatten für Fahrerhaus / Isolant extérieur cabine

Letti con doghe / Beds with latten rost / Betten mit Lattenrost / Lits à lattes en bois

Oblò Turbovent / Turbovent

Fodere coprisedili / Seatcovers / Fahrerhaussitze mit Bezüge / Habillages des sièges en cabine

Zanzariera / Flyscreen / Fliegengitter / Moustiquaire

### OPTIONAL (\*) Optional obbligatorio / (\*) compulsory accessory / (\*) Pflicht-Teil / (\*) accessoire obligatoire

Tappeto cellua e cabina / Carpets / Teppiche / Tapis

Condizionatore manuale (\*) / Manual air-conditioning (\*) / Manuell-Klimaanlage (\*) / Climatiseur manuel (\*)

Cerchi in lega di 15" / 15" alloy joints / 15" Leichtmetallfelgen / Jantes en alliage à 15"

Cambio automatico (solo su 3.0 cc) / Automatic gear (only on 3.0 cm3) / Automatikgetriebe (nur mit 3.0 cm3) / Boîte automatique (seulement dans 3.0 cm3)

Climatizzatore automatico Monozona / Automatic air-conditioning / Automatik-Klimaanlage / Climatiseur automatique

Forno / Oven / Backofen / Four

Rail + scaletta / Roof-rack with ladder / Gepäckträger mit Leiter / Port-bagages avec échelle

TRUMA COMBI 6000

FRIGORIFERO Dometich RMD 8505 Frameless / Dometic RMD 8505 "Frameless" fridge / Dometic RMD 8505 "Frameless" Kuhlschrank / Réfrigérateur Dometic RMD 8505 "Frameless"

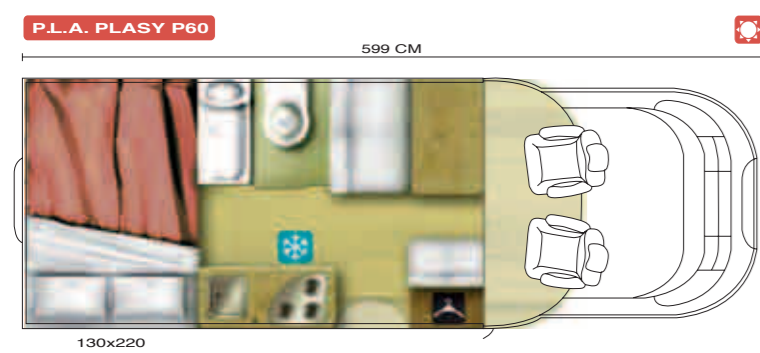
Oblò Midi Eky (500x700) in dinette(P65-70) / Midi Eki 500x700 on the dinette (P65-70) / Midi Eki 500x700 über der Dinette (P65-70) / Lanterneau Midi Eki 500x700 dans la dinette (P65-70)

Finestra sx in mansarda (P65-P70) / Opening overcab left side-window (P65-P70) / Links-Seitliche Klappfenster im Alkoven (P65-P70) / Fenêtre gauche ouvrant dans la capucine (P65-P70)

Oblò panoramico chiuso su cupolino (P60-P74-P69) / Panorama skylight (P60-P74-P69) / Panorama Dachfenster (P60-P74-P69) / Lanterneau panoramique (P60-P74-P69)

Sedili pivotanti in base al modello (P60-74-69 HP71-75) (\*) / Swivel plats for the cabin seats (P60-74-69 HP71-75) (\*) / Drehsockel für Fahrerhaussitze (P60-74-69 HP71-75) (\*) / Embases pivotantes des sièges en cabine (P60-74-69 HP71-75) (\*)



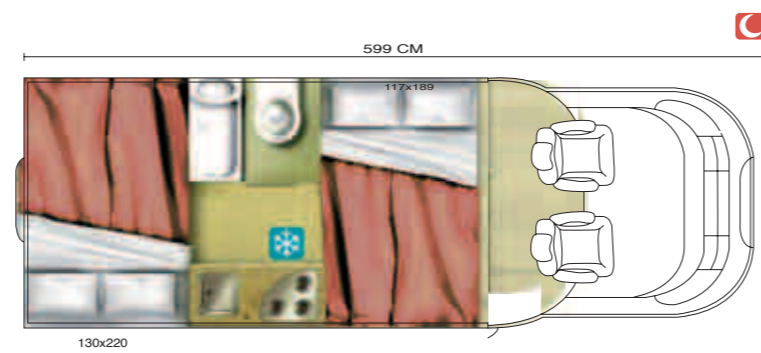


# I MODELLI PLASY

## P60 SCHEDA TECNICA

<b>MECCANICA / CHASSIS / FAHRGESTELL / PORTEUR</b>	
Telaio: Fiat Ducato Euro 5 / Chassis Fiat Ducato Euro 5	33 / 35 L
Cilindrata / Cylinder / Hubraum / Cylindree	2.0 / 2.3
Potenza / Power rating / Leistung / Puissance	115/130/150 Cv
Passo / Wheelbase / Radstand / Empattement	3450
ABS	S
ASR+Cruise Control / ASR+Tempomat / ASR+Régulateur de vitesse	OPT
Climatizzatore / Climate control / Climatiseur / Manuell-Klimanlage	OPT (*)
Alzacristalli elettrici in cabina / Electric cab window s/ Elektrische Fensterheber / Vitres electriques	S
Chiusura centralizzata con telecomando / Central locking by remote control / Zentralverriegelung mit Fernbedienung / Télécommande pour verrouillage centralisé	S
Doppio specchio elettrico c/sbrinamento / Electrically adjustable and heated rearview mirrors / Beheizbaren und elektrischen Seitenspiegeln / Rétroviseurs extérieurs électriques chauffants	S
Specchi retrovisori per carrozzeria 2350mm / Rearview mirrors for 2350mm truck / Seitenspiegeln für Spur von 2350mm / Rétroviseurs pour ecartement à 2350mm	S
Sospensioni posteriori bilama / Rear doubleblade-suspensions / Doppelblattfederung hinten / Suspensions arrières à lames doubles	S
Fix & Go	S
Paraurti nero / Black bumper / Schwarze Stossstange / Pare-chocs noire	S
Sedili girevoli in cabina / Swivel plates for the cab seats / Drehsocle für Fahrerhaussitze / Embases pivotantes pour les sièges de cabine	OPT (*)
Paraurti tinta bianco / White-painted bumper / Weißlackierte Stossstange / Pare-chocs blanches	OPT
Carreggiata maggiorata / Widened truck / Verbreiterte Spur / Ecartement majoré	S
Coppe ruota integrali / Plastic rim-covers / Kunststoff-Radfelgenschutz / Revêtement en plastique des jantes	S
Kit comfort (sedili con doppio bracciolo e regolazione in altezza) / Kit comfort (seats with armrests and hightwise adjustment) / Kit comfort (höhenverstellbare Fahrerhaussitze mit Doppelarmlehne) / Kit comfort (sièges avec accoudoirs et régulation en hauteur)	OPT
Predisposizione autoradio pesante / Cab radio-set provision / Vorbereitung für Autoradio / Prééquipement autoradio	S
Air bag lato passeggero / Passenger's airbag / Beifahrer-Airbag / Air-bag passager	OPT
Predisposizione fendinebbia / Fog-lights provision / Vorbereitung für Nebelscheinwerfen / Prééquipement feus de brouillard	OPT
Pneumatici camping car / Camping-car tyres / Camping-car Reifen / Pneus camping-car	S
Volante regolabile in altezza / Hightise adjustable steering-wheel / Höhenverstellbares Lenkrad / Volant réglable en hauteur	S
Cerchi in lega / Alloy joints (15") / Leichtmetallfelgen (15") / Jantes en alliage	OPT
Cambio automatico / Automatic gear / Automatikgetriebe / Boite automatique	OPT
Climatizzatore automatico monozona / Automatic climate control / Automatik-Klimaanlage / Climatiseur automatique	OPT
<b>PESI - POSTI - MISURE / SEATS- WEIGHTS - SIZES / GEWICHTE - SITZPLÄTZE - ABMESSUNGEN / POIDS- PLACES - DIMENSIONS</b>	
Posti Letto / Omologati / Berths / Certified seats / Schlafplätze / Zugelassene Sitzplätze / Places de couchage / Places homologuées	4/4
Peso in ordine di marcia / Weight in running order / Masse in fahrbereitem Zustand / Poids en ordre de marche	2.660 Kg.
Carico utile / Max. payload / Zuladung (ca.) mit Standard-Sitzgruppe / Charge utile	640 kg
Massa rimorchiabile / Max. authorized towing weight / Anhängelast / Poids tractable	2000 kg
Lunghezza esterna / Outside length / Außenlänge / Longueur extérieure	5,99
Larghezza esterna / Outside width / Außenbreite / Largeur extérieure	2,32
Altezza esterna / Outside hight / Aussenhöhe / Hauteur extérieure	2,79
Rivestimento esterno / Outer paneling / Äußere Verkleidung / Revêtement extérieur	VTR
Spessore pavimento / Floor tickness / Aufbaustärke Boden / Épaisseur du plancher	70
Spessore pareti / Wall tickness / Aufbaustärke Wände / Épaisseur des parois	33
Spessore tetto / Roof tickness / Aufbaustärke Dach / Épaisseur du toit	35
<b>SERBATOI / TANKS / RESERVOIRS</b>	
Serbatatoio acqua potabile / Fresh water tank / Frischwassertank / Réservoir eau propre	100
Serbatatoio acque grigie / Drain water tank / Abwassertank / Réservoir des eaux usées	100
Tappeto cellula e cabina / Cab and body carpet / Aufbau-Kabinenteppich / Tapis dans la cabine et dans la cellule	19
Serbatatoio recupero WC / Toilet waste water tank / WC-Tank / Réservoir WC à cassette	19
Serbatatoio riscaldato / Heated drain water tank / Beheizter Abwassertank / Réservoir des eaux usées rechauffé	S

(\*) optional obbligatorio / compulsory optional part / Pflicht-Teil / accessoire obligatoire S: serie / standard / serienmäßig / série



# I MODELLI PLASY

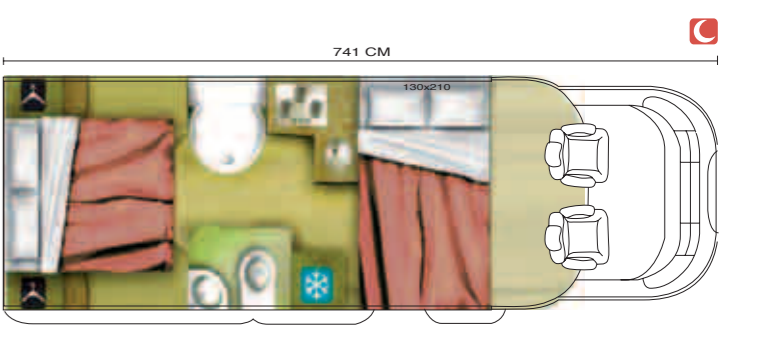
## P74 SCHEDA TECNICA

<b>MECCANICA / CHASSIS / FAHRGESTELL / PORTEUR</b>	
Telaio: Fiat Ducato Euro 5 / Chassis Fiat Ducato Euro 5	35 L
Cilindrata / Cylinder / Hubraum / Cylindree	2.3 / 3.0
Potenza / Power rating / Leistung / Puissance	130/150/180 Cv
Passo / Wheelbase / Radstand / Empattement	4035
ABS	S
ASR+Cruise Control / ASR+Tempomat / ASR+Régulateur de vitesse	OPT
Climatizzatore / Climate control / Climatiseur	OPT (*)
Alzacristalli elettrici in cabina / Electric cab windows / Elektrische Fensterheber / Vitres electriques	S
Chiusura centralizzata con telecomando / Central locking by remote control / Zentralverriegelung mit Fernbedienung / Télécommande pour verrouillage centralisé	S
Doppio specchio elettrico c/sbrinamento / Electrically adjustable and heated rearview mirrors / Beheizbaren und elektrischen Seitenspiegeln / Rétroviseurs extérieurs électriques chauffants	S
Specchi retrovisori per carrozzeria 2350mm truck / Rearview mirrors for 2350mm truck / Seitenspiegeln für Spur von 2350mm / Rétroviseurs pour ecartement à 2350mm	S
Sospensioni posteriori bilama / Rear doubleblade-suspensions / Doppelblattfederung hinten / Suspensions arrières à lames doubles	S
Fix & Go	S
Paraurti nero / Black bumper / Schwarze Stossstange / Pare-chocs noire	S
Sedili girevoli in cabina / Swivel plates for the cab seats / Drehsocle für Fahrerhaussitze / Embases pivotantes pour les sièges de cabine	OPT (*)
Paraurti tinta bianco / White-painted bumper / Weißlackierte Stossstange / Pare-chocs blanches	OPT
Carreggiata maggiorata / Widened truck / Verbreiterte Spur / Ecartement majoré	S
Coppe ruota integrali / Plastic rim-covers / Kunststoff-Radfelgenschutz / Revêtement en plastique des jantes	S
Kit comfort (sedili con doppio bracciolo e regolazione in altezza) / Kit comfort (seats with armrests and hightwise adjustment) / Kit comfort (höhenverstellbare Fahrerhaussitze mit Doppelarmlehne) / Kit comfort (sièges avec accoudoirs et régulation en hauteur)	OPT
Predisposizione autoradio pesante / Cab radio-set provision / Vorbereitung für Autoradio / Prééquipement autoradio	S
Air bag lato passeggero / Passenger's airbag / Beifahrer-Airbag / Air-bag passager	OPT
Predisposizione fendinebbia / Fog-lights provision / Vorbereitung für Nebelscheinwerfen / Prééquipement feus de brouillard	OPT
Pneumatici camping car / Camping-car tyres / Camping-car Reifen / Pneus camping-car	S
Volante regolabile in altezza / Hightise adjustable steering-wheel / Höhenverstellbares Lenkrad / Volant réglable en hauteur	S
Cerchi in lega / Alloy joints (15") / Leichtmetallfelgen (15") / Jantes en alliage	OPT
Cambio automatico / Automatic gear / Automatikgetriebe / Boite automatique	OPT
Climatizzatore automatico monozona / Automatic climate control / Automatik-Klimaanlage / Climatiseur automatique	OPT
<b>PESI - POSTI - MISURE / SEATS- WEIGHTS - SIZES / GEWICHTE - PLÄTZE - ABMESSUNGEN / POIDS- PLACES - DIMENSIONS</b>	
Posti Letto / Omologati / Berths / Certified seats / Schlafplätze / Zugelassene Sitzplätze / Places de couchage / Places homologuées	4/4
Peso in ordine di marcia / Weight in running order / Masse in fahrbereitem Zustand / Poids en ordre de marche	3.020 Kg.
Carico utile / Max. payload / Zuladung (ca.) mit Standard-Sitzgruppe / Charge utile	480 kg
Massa rimorchiabile / Max. authorized towing weight / Anhängelast / Poids tractable	2000 kg
Lunghezza esterna / Outside length / Außenlänge / Longueur extérieure	7,42
Larghezza esterna / Outside width / Außenbreite / Largeur extérieure	2,32
Altezza esterna / Outside hight / Aussenhöhe / Hauteur extérieure	2,79
Rivestimento esterno / Outer paneling / Äußere Verkleidung / Revêtement extérieur	VTR
Spessore pavimento / Floor tickness / Aufbaustärke Boden / Épaisseur du plancher	70
Spessore pareti / Wall tickness / Aufbaustärke Wände / Épaisseur des parois	33
Spessore tetto / Roof tickness / Aufbaustärke Dach / Épaisseur du toit	35
<b>SERBATOI / TANKS / RESERVOIRS</b>	
Serbatatoio acqua potabile / Fresh water tank / Frischwassertank / Réservoir eau propre	100 L
Serbatatoio acque grigie / Drain water tank / Abwassertank / Réservoir des eaux usées	100 L
Tappeto cellula e cabina / Cab and body carpet / Aufbau-Kabinenteppich / Tapis dans la cabine et dans la cellule	19 L
Serbatatoio recupero WC / Toilet waste water tank / WC-Tank / Réservoir WC à cassette	19 L
Serbatatoio riscaldato / Heated drain water tank / Beheizter Abwassertank / Réservoir des eaux usées rechauffé	S

(\*) optional obbligatorio / compulsory optional part / Pflicht-Teil / accessoire obligatoire S: serie / standard / serienmäßig / série

# I MODELLI PLASY

## P74 SCHEDA TECNICA



<b>DIMENSIONI LETTI / BERTHS / BETTEN / DIMENSIONS DES LITS</b>	
Letto matrimoniale dinette centrale / Side dinette double bed / Doppelbett in Dinette / Lit double dinette centrale	130x210
Letto matrimoniale fisso posteriore / Rear fixed double bed with wooden staves / Heck-Einzelbett mit Lattenrost / Lit double permanent arrière à lattes en bois	135x192
<b>ALLESTIMENTO / EQUIPMENT / AUSSTATTUNG / ÉQUIPEMENT</b>	
Frigorifero trivalente con scelta automatica della sorgente di energia / Three-way fridge with automatic source selection / Kühlschrank mit automatischer Wahl der Energiequelle / Réfrigérateur avec choix automatique de la source énergétique	160L
Piano cottura a tre fuochi / Cooked top with three fires / Kochfeld mit drei Flammen / Plan de cuisson à trois feux	S
Predisposizione forno con grill / Oven provision / Vorbereitung für Backofen / Prééquipement four	S
WC chimico / Dometic WC / WC Dometic	S
Letto con doghe / Beds with wooden staves / Betten mit Lattenrost / Lits à lattes en bois	OPT
Stufa ad accensione elettronica Truma Combi / Heating boiler Truma Combi with electronic lighter / Truma-Heizung Combi mit elektronischer Zündung / Systeme de chauffage Truma Combi	4000 Kcal
Finestre con doppio vetro acrilico e serigrafia / Alluminium hinged windows / Fenster mit Doppel-Acrylglas und Siebdruck / Fenêtres à double verre acrylique et avec sérigraphie	S
Zanzariera su porta d'ingresso / Flyscreen at the entrance door / Fliegengitter / Moustiquaire à la la porte d'entrée	OPT
Illuminazione interna a LED a risparmio energetico / Energy-efficient LED inner lighting / Energiesparende LED-Innenbeleuchtung / Éclairage intérieur à LED à économie d'énergie	S
Luci di lettura in mansarda e letti posteriori / Lights in the overcab and in the rear beds / Leselampen im Alkoven und in der Heckbetten / Eclairage en capucine et aux lits arrières	OPT (*)
Oblo cm 40x40 / Skylight cm 40x40 / Dachfenster cm 40x40 / Lanterneau cm 40x40	S
Predisposizione oblo panoramico / "Panorama" skylight provision / Vorbereitung für "Panorama"-Dachfenster / Prééquipement pour lanterneau panoramique	S
Oblo cm. 28x28 in bagno / Skylight cm 28x28 in the toilet / Dachfenster cm 28x28 in der Toilette / Lanterneau cm 28x28 dans la toilette	S
Doccia separata con porta rigida / Separated shower with stiff door / Getrennte Dusche mit fester Tür / Duche séparée avec porte rigide	S
Predisposizione TV / TV provision / TV-Vorbereitung / Prééquipement TV	S
Oscuranti termici vetri cabina / Cab insulated mats / Wintermatten für Fahrerhaus / Isolant extérieur cabine	OPT
Rivestimento sedili cabina guida / Upholstered cab seats / Fahrerhaussitze mit Bezüge / Habillage des sièges en cabine	OPT
Tenda di separazione cabina-cellula / Cab-living quarters separation curtain / Trennvorhang Kabine-Haufbau / Rideau de séparation cabine-cellule	S
Luce di cortesia nell'armadio / Courtesy light in the wardrobe / Schrankbeleuchtung / Eclairage de courtoise dans l'armoire	S
Centralina multifunzione con tasti capacitivi / Multifunction control unit / Multifunktionssteuereinheit / Centrale de commande multifunction	S
Prese 220V con interruttore differenziale e dispositivo overvoltage / 220V sockets with overvoltage-safe device and magneto thermal switcher / 220V Steckdose mit Fehlerstromschutzschalter und Vorrichtung gegen Überspannung / Prises 220V avec dispositif contre les souchages	S
Tavolo con prolunga / Table with extension / Tisch mit Verlängerung / Table à rallonge	S
Maniglione salita per accesso facilitato / Entrance handhold / Eintrittsgriff / Poignée à la marche d'entrée	S
Materassi sfoderabili / Lined mattress / Abziehenbare Matratzen / Matelas déhousables	S
Predisposizione gancio traino / Provision trailer-hitch / Vorbereitung für die Anhängerklappung / Prééquipement pour crochet d'attelage	S
Predisposizione porta-moto / Provision motorcycle-rack / Vorbereitung für die Motorradhalterung / Prééquipement pour porte-moto	S
Rail con scaletta / Roof-rack with ladder / Dachreling mit Leiter / Porte-bages avec échelle	OPT
Misure portelloni garage/gavone (destra/sinistro) cm / Sizes of the garage/boot doors (right/left) cm / Abmessungen der Stauraumklappen (rechte/linke) cm / Dimensions des portillons du garage / soute (droit/gauche) cm	80x65
Tappeto cellula e cabina / Cab and body carpet / Aufbau-Kabinenteppich / Tapis dans la cabine et dans la cellule	OPT
Truma Combi 6000	OPT

(\*) optional obbligatorio / compulsory optional part / Pflicht-Teil / accessoire obligatoire S: serie / standard / serienmäßig / série





Le masse esposte in questo catalogo fanno riferimento a quanto contenuto nella direttiva europea 95/48/CE ed alla norma UNI EN 1646-2.

#### MASSA IN ORDINE DI MARCIA

Comprende il peso del veicolo in base a vuoto, il conducente, il carburante, i lubrificanti, il liquido del raffreddamento, gli attrezzi, le bombole del gas ad uso abitativo ed il serbatoio acque chiare. Alcuni modelli hanno la limitazione sul carico delle acque chiare (vedi etichetta applicata sul punto di carico). L'impianto dell'acqua potabile è conforme allo stato della tecnica 10/2007 (norma 2002/72/CEE)

P.L.A. si riserva il diritto di modificare senza preavviso le caratteristiche e l'arredamento di ogni suo modello; tutti i dati contenuti nel presente opuscolo sono quindi da considerarsi indicativi e non vincolanti

The weights given in such catalogue refer to the european directive 95/48/CE and to the regulation UNI EN 1646-2

#### WEIGHT IN RUNNING ORDER

It includes the empty basic vehicle, the driver, the petrol, the cooling liquids, the tools, the gas bottles and the drain water tank. Some models have some restrictions about the loading of the fresh water (see the label stuck on the filler pipe). the fresh water equipment is manufactured in compliance with state of the art 10/2007 (regulation 2002/72/CEE)

P.L.A. reserves the right to change the above mentioned data with no notice; all data are to be considered indicative and not binding

Alle Gewichte die in diesem Katalog erwähnt werden, beziehen sich auf die EU-Richtlinie 95/48 CE und auf EN 1646-2 Norm.

#### MASSE IN FAHRBEREITEM ZUSTAND

Beinhaltet das Leergewicht des Fahrzeugs einschließlich Fahrer, Schmierstoffe, Kühlflüssigkeiten, 1 Gasflasche und mindestens 10L Frischwasser pro Person (siehe Aufkleber am Einfüllstutzen). Die Wasser-versorgungsanlage entspricht dem Stand der Technik 10/2007 (Richtlinie 2002/72/CEE)

P.L.A. behaltet sich das Recht vor, die oben aufgeführten Daten fristlos zu ändern; alle Daten in diesem Katalog enthalten sind nicht bindend.

Les poids indiqués dans le catalogue sont calculés selon les textes de la directive européenne 95/48/CE ET DE LA NORME UNI EN 1946-2.

#### LE POIDS EN ORDRE DE MARCHE

Comprend le poids du véhicule de base à vide, le conducteur, le carburant et les lubrificants, le liquide de refroidissement, les outils de base et la roue de secours ou le kit anti-crevaisson, les bouteilles de gaz pour emploi d'habitation et le réservoir d'eau potable. Quelques modeles ont une limitation sur la charge eaux claires (voir etiquette placée sur le point de charge). L'installation de l'eau potable est conforme à l'état de la technique 10/2007 (norme 2002/72/CEE)

P.L.A. se réserve le droit de modifier les données de ce document sans préavis; toutes le données contenues dans le present catalogue sont á considerer á titre indicatif non contractuel.



## EASY BUY... EASY HOLIDAY

La linea Plasy, riprendendo il design innovativo della gamma P.L.A., offre un mezzo con equipaggiamento di serie completo, ma ti regala anche la libertà di configurarlo secondo le tue esigenze di comfort e di prezzo.

Featured on the same innovative exterior design of the first P.L.A. range, Plasy line introduces vehicles equipped with plenty of accessories and the opportunity to customize them in accordance with your needs and your budget.

Die Plasy Serie, nutzt das innovative Design der P.L.A. Serie um ein serienmäßig komplett ausgestattetes Fahrzeug anzubieten, und gibt ihnen die Möglichkeit es mit Extras so zu konfigurieren, damit es ihren Bedürfnissen und Preis vorstellungen entspricht.

Caracterisée par le même design extérieur de la gamme P.L.A., la ligne Plasy introduit des véhicules équipés avec tous les accessoires qu'il vous faut pour partir et la possibilité de les personnaliser selon vos exigences et votre budget.

VIENI A SCOPRIRE I MEZZI SUL NOSTRO SITO

COME AND DISCOVER THE MOTORHOMES ON OUR WEB-SITE

KOMME UND ENTDECKE DIE REISEMOBILE AUF UNSERER WEBSITE

VENEZ DÉCOUVRIR LES CAMPING-CARS DANS NOTRE SITE INTERNET

[www.placamper.it](http://www.placamper.it)



**P.L.A. S.P.A.**  
Z.I. LOC. PIAN DELL'OLMINO 41 - 53034 COLLE DI VAL D'ELSA (SI) (Italia)  
Tel. + 39 0577 904023 - Fax + 39 0577 908893 - E-mail: [info@placamper.it](mailto:info@placamper.it)

[www.placamper.it](http://www.placamper.it)